

## **AGREEMENT FOR SCIENTIFIC RESEARCH**

### **BETWEEN**

- 1) Tohoku Pharmaceutical University, 4-4-1 Komatsushima, Aoba-Ku, Sendai 981-8558, Japan, represented by Motoaki Takayanagi (date of birth 23/08/1948 born in Mito city, Ibaraki Prefecture), Dean of the Graduate School, Tohoku Pharmaceutical University
- 2) Uppsala University, Faculty of Pharmacy, P.O. Box 591, S-751 24 Uppsala, Sweden, represented by Fred Nyberg (date of birth 22/07/1945 born in Uppsala), Dean of the Faculty of Pharmacy, Uppsala University

### **STATEMENT**

In view of the fact that it is considered strategic for either Institutions to develop collaborations in the field of scientific research and higher scientific education;

In consideration that in the above frame, the scientific collaboration is considered of special strategic value in the field of:

- 1) Neuroscience
- 2) Neuropharmacology

In confirmation that the above research fields are in line with the institutional activities carried out by The Tohoku Pharmaceutical University and Uppsala University Faculty of Pharmacy.

### **IT IS AGREED BY THE PARTIES**

**Art. 1.** The scope of the present agreement is to share resources and competences already available in the respective institutions with the aim of reciprocal exchange of 1) experience developed in the fields of Neuroscience and Neuropharmacology via meetings to be held in their respective locations, and 2) of personnel (Post-Docs included) for stages of established duration.

**Art. 2.** The individual responsible for this agreement are:  
Shinobu Sakurada, Professor at Tohoku Pharmaceutical University  
Fred Nyberg, Professor at Uppsala University Faculty of Pharmacy

**Art. 3.** The parties declare to maintain contacts with the goal of finalizing the exchange and declare to engage in discussions on the scientific results generated, in order to facilitate the development of the studies and researches within the framework of this agreement. Publications and participation to congresses with presentations of scientific data, which include results yielded within the framework of the agreement, will bear indication of the parties, in accordance with academic standards.

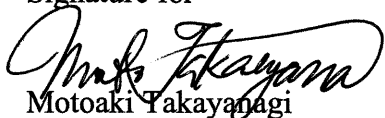
**Art. 4.** Should the research activity within this agreement generate scientific results to be patented, the parties will sign a specific agreement to regulate the matter of patent.

**Art. 5.** The parties will make an arrangement for the costs for exchange of personnel yielded in the frame of the agreement, by the cooperation between individuals responsible for this agreement.

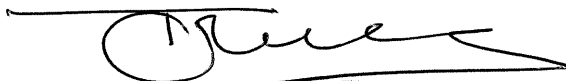
**Art. 6.** Any divergence on the interpretation or conduction of the present agreement should be solved between the individuals responsible for the scientific agreement. If the latter is not possible the matter will be passed to a referee or a panel of referees selected by the parties.

Date

Signature for



Motoaki Takayanagi  
Dean of the Graduate School  
Tohoku Pharmaceutical University



Fred Nyberg  
Dean of the Faculty of Pharmacy  
Uppsala University